

32004D0075

23.1.2004

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKEJ ÚNIE

L 16/65

**ROZHODNUTIE RADY 2004/75/SZBP
z 11. decembra 2003**

o Dohode medzi Európskou úniou a bývalou Juhoslovanskou republikou Macedónsko o právnom postavení a činnosti policajnej misie Európskej únie v bývalej Juhoslovanskej republike Macedónsko (EUPOL „Proxima“)

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

ROZHODLA TAKTO:

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, najmä na jej článok 24,

Článok 1

so zreteľom na odporúčanie predsedníctva,

Týmto sa v mene Európskej únie schvaľuje Dohoda medzi Európskou úniou a bývalou Juhoslovanskou republikou Macedónsko o právnom postavení a činnosti policajnej misie Európskej únie v bývalej Juhoslovanskej republike Macedónsko. (EUPOL „Proxima“).

keďže:

Text dohody je pripojený k tomuto rozhodnutiu.

(1) Rada prijala 29. septembra 2003 jednotnú akciu 2003/681/SZBP o policajnej misii Európskej únie v bývalej Juhoslovanskej republike Macedónsko (EUPOL „Proxima“) ⁽¹⁾.

Článok 2

(2) Na základe článku 13 jednotnej akcie postavenie personálu EUPOL „Proxima“ v bývalej Juhoslovanskej republike Macedónsko, ak je to vhodné vrátane výsad, imunit a iných záruk potrebných na plnenie a hladké fungovanie EUPOL „Proxima“, sa dohodne podľa postupu ustanoveného v článku 24 Zmluvy o Európskej únii.

Predseda Rady sa týmto poveruje určiť osobu splnomocnenú na podpísanie dohody tak, aby sa stala záväznou pre Európsku úniu.

Článok 3

(3) Na základe rozhodnutia Rady z 24. novembra 2003 poverujúceho generálneho tajomníka/vysokého splnomocnenca, aby pomáhajúc predsedníctvu začal vyjednávať vo svojom mene, generálny tajomník/vysoký splnomocnenec pomáhajúc predsedníctvu vyjednal Dohodu s vládou bývalej Juhoslovanskej republiky Macedónsko o právnom postavení a činnosti policajnej misie Európskej únie v bývalej Juhoslovanskej republike Macedónsko (EUPOL „Proxima“).

Toto rozhodnutie sa uverejní v Úradnom vestníku Európskej únie.

Článok 4

(4) Dohoda by mala byť schválená,

Toto rozhodnutie nadobudne účinnosť dňom jeho uverejnenia.

V Bruseli 11. decembra 2003

Za Radu

Predseda

F. FRATTINI

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 249, 1.10.2003, s. 66.